



*Associazione Culturale Animatori  
Arte e Sociale*

### **NEWS N. 14 - APRILE 2011**

Vi avevamo già anticipato nel 2010 che a Vitorchiano (un Comune storico-medievale in prossimità di Viterbo) si trova il più grande giardino monotematico di Peonie Cinesi.

Il nome trae origine dal termine "Mou Dan" usato in Cina per indicare la "peonia arborea" ed è stato scelto per questo Centro nato nel 1993 da una storia di profonda passione per questa pianta meravigliosa. L'idea iniziale, quella di creare un giardino monotematico attorno a una dimora privata, si è trasformata, dopo le prime straordinarie fioriture, nel desiderio di conoscere tutte le varietà e le specie di peonie arboree cinesi esistenti, ricercandole singolarmente nelle più remote regioni asiatiche e importandole in Europa per riunirle in un unico luogo, curarne il mantenimento, studiarle e promuoverne la diffusione, la conoscenza e la protezione ovunque.

Oggi, ai piedi dei Monti Cimini, si estende un terreno di 15 ettari interamente coltivato a peonie: una collezione unica, costituita anche da esemplari molto rari appartenenti a diverse specie botaniche e da ibridi naturali (cultivar) che in molti casi non si possono trovare in nessuna parte del mondo.

Molto impegno è stato anche dedicato alla trasposizione dei nomi cinesi delle varietà cercando di ottenere la traduzione più vicina possibile al significato originale sempre ricco di fascino e poesia.

*Via delle Caiole, 7 - 01100 Viterbo - [www.ascanias.it](http://www.ascanias.it) - [ascanias@libero.it](mailto:ascanias@libero.it)*



*Associazione Culturale Animatori  
Arte e Sociale*

Da alcuni anni, poi, sono iniziate anche le ricerche sulle proprietà benefiche e curative delle peonie, già impiegate da secoli nella medicina tradizionale cinese.

Nel periodo di fioritura, in aprile e maggio, presso il Centro Botanico Moutan vengono organizzate visite guidate alla scoperta di queste magnifiche piante che danno vita ad un vasto e bellissimo giardino monotematico.

Orari visita dal Lunedì al Venerdì 9.30-13.00/14.30-18.00, Sabato e Domenica 9.30-18.00.

La prima a destra dopo il cinema multisale di Vitorchiano ([www.centrobotanicomoutan.it](http://www.centrobotanicomoutan.it)).

### **MUSEO DEL COLLE DEL DUOMO-VITERBO**

Il socio ArcheoAres organizza visite guidate a: Aula del Conclave; Loggia dei Papi; Coro barocco della Cattedrale; Visita ai quartieri medievali; Sagrestia della Cattedrale (apertura Straordinaria o nella stagione in corso tutti i giorni). Lunedì chiuso.

Cell Vice Presidente: Francesco Aliperti 338 13 36 529.



*Associazione Culturale Animatori  
Arte e Sociale*

Vi riportiamo inoltre informazioni del Museo di Lubriano:

DOMENICA 22 MAGGIO – ore 15.30, uscita sul territorio alla scoperta delle orchidee € 5,00 a persona (incluso ticket museo), da versare il giorno stesso. Ai partecipanti verrà donato un CD con la pubblicazione *“Le Orchidee spontanee della Valle di Civita”* in formato digitale.

Partenza dalla sede del Museo con bus navetta, messo a disposizione dalla nostra struttura in collaborazione con la Coop. “l'Ape Regina”. Disponibilità: 26 posti. Prenotazioni entro le ore 17.00 di Giovedì 19 maggio. Oltre il limite di capienza del bus navetta, ulteriori partecipanti potranno aggiungersi all'uscita con mezzi propri. Per favorire il nostro lavoro di organizzazione, vi preghiamo gentilmente di confermare o eventualmente annullare la vostra partecipazione, entro i termini indicati.

Per informazioni sul Museo e gli altri eventi organizzati da Museo:  
Tel: 0761 176.20.02 (museo) - (+39) 327 028.90.27 (operatori museali) - (+39) 328 543.03.94 (direzione); e-mail: [info@museolubriano.com](mailto:info@museolubriano.com)